

Es alde Schwimmbad

Was in Dudwiller schunn immer Fremde ohngezoh hat,
 war onn erschder Schdell unser modernes Bad.
 Mir Hiesische ware schdolz, denn äämolisch scheen
 wie kenn onneres war unser Schwimmbad gewään.

Es war om Groddeweier, hinne in da Winderbach,
 ringsrum war e schwaazer Breddavaschlach.
 Wenn die Buwe zwische de Ritze
 vunn de Schdroß aus erinn wollde spitze,
 honn se sisch Nas unn Gesischt vaschmeerd.
 De Bohlezaun war immer gudd geteert!

Im Summa, wenn die Sunn gliedisch hat gebrennd,
 sinn mir jede Dah hinnenaus gerennd.
 Bei änem vunn de erschde Audobesitzer hie,
 bei Dirrkobbs Henner, honn mir uns e Audoschlauch gelieh.
 Mit dem um de Bauch honn mir im Zewebad gezawweld.
 Ma kunnt nit unnagehn; es hat gewiwweld unn gewawweld.

De Bademeischda war de Heil Philipp zu der Zeit,
 e schdrenge Reschpektsperson, isch siehne noch heit.
 Schunn wenn der geluud hat, honn Ongschd mir kritt.
 Was mir nit gewusst honn, der Monn war Invalidd.
 Vumm Weltkriesch hadda e Glasau gehatt.
 Mei Babbe hat mir das irschendwann mol gesaht.

Ämol stehda om Bassing, guggt dem Treiwe zu,
 schiddelt de Kobb unn war im Wassa im Nu;
 saht zu der Fraa, die ihr Kind schwimme wollt lehre:
 „Wolle Se mol mei Määnung heere?
 Was ma selwer nit kann, soll ma aach onnere nit beibringe wolle.
 Isch werre das Mädche mol on die Ongel holle.
 Das wär doch gelachd, das muss doch klabbe.
 Do schwimme doch lauder so klääne Kaulquabbe.“
 Ob na´s glaawe odda nit, de Vadda Heil hat´s ferdisch kritt.
 Isch war grad sechs unn honn misch aarisch gefreit,
 denn die große Ferie ware nimmeh weit.
 Jetzt kunnde mir schwimme, ware nimmeh klään,
 Määde unn Buwe – e ganzi Härd sinn mir gewään.
 In de prall Sunn sinn mir erumgerennd.
 Owens war uffem Buggel die Schwaad vabrennd.
 Mir ware oft außer Rond unn Bond.
 Fa de Beidemeischda war das kä leischder Stond.
 Was hadda, es hat oft nur so geklaschd,
 de Buwe uff die nass Badbux gebadschd..

Donn war de Heejepunkt vunn da Säsong gewään,
 es Strondfesched, wenn de Summa ging ze Enn.

Rings um´s Bassing Lambiongs unn bundes Lischd
vumm Turnvaein scheen härgerischd.
Dort honn die junge Dudwillerer Leit
Die dollschde Vorfiehrunge gezeit.
Die Dudwiller Turner ware domols groß,
ihr Leischdunge - äänfach famos!

Es ware imma die selwe Nome debei,
monschnol aus ääner Fammillje zwei.
Isch denke onn Oschder odda Schmitt.
Wer kennt die alde Nome nit?

Erschd hat die Reddungsmonnschaft bewies, was se kann.
Donn war Weddschwimme, donn ware die Schpringer drohn.
Aach die Määd honn ihr Kinne gezeit.
Das war wirklichsch e Aueweid.
Die honn gedonzt, Figure geschwumm,
wie Nixe sinn die im Wassa erum.
Das unn noch viel meh honn se vorgefiehrt.
Plätzlichsch kummt do eine Dame ohnmaschiert
in Schpitzekläd unn Schleierhudd, weiße Händscha in da Hond.
Mit Lacktäschje, de Parablee uffgeschponnd,
so kummt se ohngedänzeld – die Vornehmhääd in Person.
Schicke schpitze Schnalleschuh ohn
schawenzeld se uff die Lääda vumm 3-Mederbredd zu.
Im Affetombo grawweld se enuff im Nu.
Uff ämol grääschn enna:“Isch wedde – Potzblitz –!
Das is nimmond onnersch wie de Oschder Fritz.“
Jetzt kummt aach noch e Gloon – ach is der scheen!
Ei, der wird doch nit uff´s Schprungbredd nuff gehn?
Jetzt wääß nimmond meh, awwer´s is jo aach egal,
is de Gloon de Fritz odda die Dame de Kaal?
Iwwer denne ihr Wibbscher, wo die zwei gemachd,
honn die Zuschauer ringsrum Drähne gelachd,
bisse donn endlich mit großem Hallo
in voller Mondur sinn ins Wassa gefloh.

Wer mennd, das war de Heejepunkt jetzt,
hat uff de falsche Gaul gesetzt.
Donn jetztde, hadde Lautschprescher vaschproch,
werd onn Ord unn Schdell e Weltrekord gebroch.
Im Tauche! Vumm Bademeischda. Gleich isses soweit!
Achdung! Uff die Blätze! Die Schdoppuhr is bereit.
3 – 2 – 1 – Schuss unn los!
Die Schbannung im Publikum war riesegroß.
Bladsch! Wie das schpitzd! Unn wie e Feil
schießt ins Wassa unser Bademeischda Heil.
Die Uhre laafe. Im Lautschprescher wird gesaht,
was de Philipp im Tauche fa Orde schunn hat.
Inzwische sinn etliche Minudde schunn vaschdrisch.
Do is ebbes schief gelaaf! Das wär awwer firschnlerlich!

Rufe werre laud: „Das is ze long! Heere uff!
Mache kenn Quadsch! Der Monn is vasuff!“
Dauernd werde ohngesaht, die Minudde, Sekunde.
Plätzlich geht e Raune dursch die Runde:
„Do is e Drigg debei, das kann nit sinn!
So long unner Wassa – ohne Luft ze krien!
Die vaebbele uns, die mache uns dumm.
Inzwische is jo schunn iwwa e Virdelschdunn rum!“
Endlich – noh 18 unner halb Minudd
e schnaubendes Nilpärd uffdauche duud.
Sozesohn mit allerledschder Kraft
hadda sisch on de Rond geschafft.
Die junge Schpordler helfem donn
ausem Wassa – dem alde tapfere Monn.
Jubel breschd aus. Bei uns im Ord
is awwei uffgeschdelld wor e neier Rekord.
De Lorbeerkrone um de Hals, uff die Schuller gesitzt,
sinn die Buwe mid dem Held um es Bassing geflitzt.
Wie e King hadda gewunk unn sisch feire gelass.
Das war e Gaudi unn e Riesespaß.

No längerer Zeid, dursch e Zufall nur,
kumme mir dem Rädsel uff die Schpur:
Wo die Schprungbredda sinn, omm Bassingrond
isse Hohlraum drunna, käänem bekonnd.
Dursch Bohlbredda iwwam Wassaschpischel vadeckt
Sinn dord die Rohre unn Armadure vaschdeckt.
Unser Weldrekordler hat do dehinna gehuckt,
alles mitgeheert, zwische nausgeguggt.
Der hat sisch beschdimmd käschdlisch ammisierd,
weiler soviel Leit onn de Nas rumgefiehrd.

So is mit viel Spaß, Musik unn Gesong
Es Schdrondfesched seinem Enn zugong.

Monschmol war de Herbschd noch scheen
Unn mir künde onn de Kärb noch schwimme gehn.
Im Winda donn, wenn es Begge zugefroor war,
homma Schliddschuh gelaaf, uff eischne Gefahr.
Das war aach scheen unn hat sei Reize gehadd.
Doch mit Unngedull hamma uf de nächschde Summa gewaad!

Helene Keller